

# EUROOPA PARLAMENT

2004



2009

---

*Tööhõive- ja sotsiaalkomisjon*

ESIALGNE  
2006/0180(COD)

8.2.2007

**\*\*\*I**

## **RAPORTI PROJEKT**

Ettepanek võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse nõukogu määrust (EÜ) nr 577/98 tööjõu valikvaatluse korraldamise kohta ühenduses (KOM(2006)0565 – C6-0326/2006 –2006/0180 (COD))

Tööhõive- ja sotsiaalkomisjon

Raportöör: Jan Andersson

### ***Kasutatud tähised***

- \* nõuandemenetlus  
*antud hääle enamus*
- \*\*I koostöömenetlus (esimene lugemine)  
*antud hääle enamus*
- \*\*II koostöömenetlus (teine lugemine)  
*antud hääle enamus ühise seisukoha heakskiitmiseks, parlamendi liikmete hääleteenamus ühise seisukoha tagasilükkamiseks või muutmiseks*
- \*\*\* nõusolekumenetlus  
*parlamendi liikmete hääleteenamus, v.a EÜ asutamislepingu artiklites 105, 107, 161 ja 300 ning ELi lepingu artiklis 7 toodud juhtudel*
- \*\*\*I kaasotsustamismenetlus (esimene lugemine)  
*antud hääle enamus*
- \*\*\*II kaasotsustamismenetlus (teine lugemine)  
*antud hääle enamus ühise seisukoha heakskiitmiseks, parlamendi liikmete hääleteenamus ühise seisukoha tagasilükkamiseks või muutmiseks*
- \*\*\*III kaasotsustamismenetlus (kolmas lugemine)  
*antud hääle enamus ühise teksti heakskiitmiseks*

(Antud menetlus põhineb komisjoni esitatud õiguslikul alusel.)

### ***Õigusloomega seotud tekstide kohta esitatud muudatusettepanekud***

Euroopa Parlamendi muudatusettepanekutes tõstetakse muudetud tekst esile **paksus kaldkirjas**. Tavalises kaldkirjas märgistus on mõeldud asjaomastele osakondadele abiks lõpliku teksti ettevalmistamisel ja tähistab neid õigusakti osi, mille kohta on tehtud parandusettepanek lõpliku teksti vormistamiseks (nt ilmselged vead või puudused antud tõlkeversioonis). Selliste parandusettepanekute puhul tuleb saada vastavate osakondade nõusolek.

## SISUKORD

**lehekülg**

EUROOPA PARLAMENDI ÕIGUSLOOME GA SEOTUD RESOLUTSIOONI PROJEKT..5



## EUROOPA PARLAMENDI ÕIGUSLOOMEGA SEOTUD RESOLUTSIOONI PROJEKT

ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse nõukogu määrust (EÜ) nr 577/98 tööjõu valikvaatluse korraldamise kohta ühenduses  
(KOM (2006)0565 – C6-0326/2006 –2006/0180 (COD))

(Kaasotsustamismenetlus: esimene lugemine)

*Euroopa Parlament,*

- võttes arvesse komisjoni ettepanekut Euroopa Parlamendile ja nõukogule (KOM (2006)0565)<sup>1</sup>;
  - võttes arvesse EÜ asutamislepingu artikli 251 lõiget 2 ja artikli 285 lõiget 1, mille alusel komisjon Euroopa Parlamendile ettepaneku esitas (C6-0326/2006);
  - võttes arvesse kodukorra artiklit 51;
  - võttes arvesse tööhõive- ja sotsiaalkomisjoni raportit (A6-0000/2007),
1. kiidab komisjoni ettepaneku muudetud kujul heaks;
  2. palub komisjonil ettepaneku uuesti Euroopa Parlamenti saata, kui komisjon kavatseb seda oluliselt muuta või selle teise tekstiga asendada;
  3. teeb presidendile ülesandeks edastada Euroopa Parlamendi seisukoht nõukogule ja komisjonile.

---

Komisjoni ettepanek

---

Euroopa Parlamendi muudatusettepanekud

Muudatusettepanek 1  
PÕHJENDUS 4 A (uus)

***(4 a) Nõukogu määruse (EÜ) nr 577/98 rakendamiseks vajalikud meetmed tuleks võtta vastu kooskõlas nõukogu 28. juuni 1999. aasta otsusega 1999/468/EÜ, millega kehtestatakse komisjoni rakendusvolituste kasutamise menetlused<sup>1</sup>.***

***<sup>1</sup> EÜT L 184, 17.7.1999, lk 23. Otsust on muudetud otsusega 2006/512/EÜ (ELT L***

---

<sup>1</sup> ELTs seni avaldamata.

200, 22.7.2006, lk 11).

Muudatusettepanek 2  
ARTIKLI 1 PUNKT 1 A (uus)  
Artikli 4 lõike 2 teise lõigu sissejuhatav osa (määrus (EÜ) nr 577/98)

**1 a. Artikli 4 lõike 2 teist lõiku  
muudetakse järgmiselt:**

**"Mitmeaastane lisaküsimustike  
programm koostatakse igal aastal artikli 8  
lõikes 2 sätestatud korras;"**

Muudatusettepanek 3  
ARTIKLI 1 PUNKT 1 B (uus)  
Artikli 4 lõige 3 (määrus (EÜ) nr 577/98)

**1 b. Artikli 4 lõiget 3 muudetakse  
järgmiselt:**

**"3. Mõisted, kasutatavad kontrollivõtted,  
muutujate kodifitseerimine, tehnika ja  
käsitlusviiside arenguga kaasnevad  
muutujate loendi kohandused ja  
hõiveseisundit käsitlevate küsimuste  
sõnastuspõhimõtted kehtestatakse artikli 8  
lõikes 2 sätestatud korras."**

Muudatusettepanek 4  
ARTIKLI 1 PUNKT 2  
Artikli 6 teine lõik (määrus (EÜ) nr 577/98)

Vaatluskarakteristiku „palk põhitöökohast“  
alla kuuluvad andmed võib edastada  
Euroopa Ühenduste Statistikaametile  
**kaheksateistkümne** kuu jooksul pärast  
vaatlusperioodi lõppu, kui nende andmete  
saamiseks kasutatakse haldusandmeid.“.

Vaatluskarakteristiku „palk põhitöökohast“  
alla kuuluvad andmed võib edastada  
Euroopa Ühenduste Statistikaametile  
**kahekümne ühe** kuu jooksul pärast  
vaatlusperioodi lõppu, kui nende andmete  
saamiseks kasutatakse haldusandmeid.“.